

2 Thessalonians

Saint Paul, Thessalonica gwizhit Gwik'injiighit Naij ts'a' Neech'adąqantł'oo

1 ¹Jii t'ee Paul, Silas, ts'a' Timothy naij haa Thessalonica kwaiik'it gwachoo gwizhit juu tr'igiinkhii zheh gwizhit gwik'injiighit naij, juu Vit'eegwiyahchy'aa Diiti' ts'a' K'eegwaadhat Jesus Christ ts'an nilii naij nakhwats'a' ch'adaraantł'oo.

²Vit'eegwiyahchy'aa Diiti' ts'a' K'eegwaadhat Jesus Christ haa, tsinehdan ts'a' ch'eegoonzhrii nakhwats'an gohtsyaa.

**K'eegwaadhat Nineeheedyaa Ts'a' Digii Naij
Jidii Gaiiyiigiltsaqi Goovantł'eehee'aa**

³Shijyaa naij, nakhweh'an gweedhaa datthak Vit'eegwiyahchy'aa mahsi' varahaanjyaas gwizhrjh, jyaa digwin'in ts'aqii gwinzii, K'eegwaadhat Jesus Christ gwindl'oo k'injuhkhit ohlii geh'an, ts'a' ch'eet'igwiniindhan nihleenjit akhwa'iij aij chan nitsii ilii. ⁴Jyähts'a' geh'an nijin datthak Vit'eegwiyahchy'aa vigii naij nakhwashoo tr'ahlii haa goovaagwaraandak, dinjii naij gwik'injuhkhit geh'an deegwahtł'oo khaiinjich'anakhwagahkhit googaa nihk'it khadhoochij' kwaa haa Jesus k'injuhkhit.

⁵Vit'eegwiyahchy'aa juu iizqü akwat nizji haa nihlihk'it oohaahkat, ts'a' nats'ahts'a' dinjii ginlii k'iighai' Vit'eegwiyahchy'aa Veegwinii'ee gwagwahah'yaa, Vit'eegwiyahchy'aa k'injuhkhit geh'an khaiinjich'anakhwagahthat t'oonchy'aa.

6 Vit'eegwiyahchy'aa khit gwinzii t'ii'in t'inchy'aa aqii geh'an juu khaiinjich'inakhwagahthat naqii khaiinjich'ahahthat t'inchy'aa. 7 Ts'a' dinjii naqii khaiinjich'akhwaghit nakhwagahtsii aqii jyaa digii'in kwaa goohahtsyaa ts'a' diikhwan chan khaiinjich'idiigahkhit kwaa goohahtsyaa. Jii nijin K'eegwaadhat Jesus zheekat gwats'an dizheekat gwich'in naqii haa ko' ak'an k'it t'aih jiintsii haa vigweelkii ji' jyaa digweheenjyaa. 8 Juu Vit'eegwiyahchy'aa haashoondaii niindhan kwaa naqii, ts'a' K'eegwaadhat Jesus Vagwandak Nizii k'eegwahthat kwaa naqii ko' haa agwahahshii t'inchy'aa. 9 K'eegwaadhat Jesus ndaagwaaq'aq' kwaa gwats'a' googwantrii haa khaiinjich'agoohahthat ts'a' K'eegwaadhat vich'eegwahndit vat'yii jiintsii duuyeh gwagwaah'in t'oonchy'aa. 10 Nijin K'eegwaadhat Jesus neeneezhii ji' juu gwik'injiighit naqii datthak giishaah'aa gooveenjit dee'ya' aqii geenjit, ts'a' juu yik'injiighit naqii lyaa gooveechii t'igwiizhit haa shoo giheelyaa. Nakhwan chan gwitee hooky'aa, deenakhwarahnyaq gwik'injiighit geh'an.

11 Jii gineegwaandaii geh'an khit nakhweenjit kharigidiinjii, t'oonchy'aa, nijin Jesus nineezhii ji' Vit'eegwiyahchy'aa dinjii vatr'agwaanduu kwaa ool'i nakhwaa haanjyaa geenjit, ts'a' khit nakhwagwil'injigwiighit zhit gwinzii zhrjh t'akhwa'ya' hoqhkhyaa geenjit. 12 Jii geenjit kharigidiinjii, K'eegwaadhat Jesus nakhweenjit deezhik geh'an dinjii naqii deegiiah'aa, ts'a' nakhwan chan deenakhwahah'aa, ts'a' Diivit'eegwiyahchy'aa ts'a' K'eegwaadhat Jesus Christ haa gooch'eegoonzhrii zhit diigoohahky'aa geenjit kharigidiinjii.

K'eegwaadhat Jesus Nineeheedyaa Gwehkiij Dinjii Ch'ihlak Tr'aanduu Nilii Dzaa gwats'a' Heekhaa T'oonchy'aa

2 1 Juk it'ee nijin ji' K'eegwaadhat Jesus Christ nineeheedyaa geenjit nakhwats'a' ch'adareheent'oo, ts'a' Vit'eegwiyahchy'aa khaihlan nidiuheelyaa ts'a' khaihlok vats'a' nireheedaa. Diichaa naqii, jii jyaa dakhwa'in nakhwarahnyaq t'igwinyaq, 2 Dinjii ch'ihlee K'eegwaadhat ch'adaj' hee nineezhii t'inchy'aa nakhwagahnyaq ji' gook'injuhkhit shrq', ts'a' geenjit chan tr'agohdii ts'a' zhyaa k'il'an ninjich'qhthat shrq!! Duulee nakhwats'a' Vit'eegwiyahchy'aa veenjit girinkhii akwat nijin geenakhwaraahtan akwat nakhwats'a' ch'adarant'oo haa jyaa digwinyaq giindhan t'iginyaq. 3 Tsinteenakhwagohkaii gwits'i' adak'qontii. Dinjii lejjii naqii K'eegwaadhat k'eegwahthat kwaa

gweheelyaa. Dinjii tr'aanduu ch'ihłak, chan Vit'eegwiyahchy'aa zhit jidii datthak inehts'i! nilii agwahahkyaa aqii dinjii tr'aanduu ch'ihłak t'ee yeendaajil' ndaagwąq'aq' kwaaw gwaats'aq' datthak heek'an (Hell) t'inchy'aa, jii jyaa gwiiizhit aqitt'l'eqe t'ohju' hee K'eegwaadhat Jesus Christ nineeheedyaa t'oonchy'aa. ⁴Jidii ch'ik'itiltsi! datthak ts'aq' chan jidii ts'aq' khadigiriinjii datthak gwinehts'i! heelyaa ts'aq' jidii datthak andaa ndak adahaachyaa ts'aq' Vit'eegwiyahchy'aa Vakharigidiinjii Zheh gaa nihdeeheehaa ts'aq' heendyaa ts'aq' Vit'eegwiyahchy'aa ihłii heenjyaa t'inchy'aa.

⁵Nijin nakhwaa dhiidii dąq'i! jii kwaii datthak nakhwaagwaldak ganoondaii? ⁶Ts'aq' juk dinjii tr'aanduu vagwahahkyaa gwits'i! yuutaq' gaakhwandaii, nijin gwik'it nagwaanajii ji' vagwahahkyaa geh'an. ⁷Aqii tr'aanduu ch'adąq'i! hee nagwąq'i! haa dinjii naqii tee tr'agwah'in, gaa Vit'eegwiyahchy'aa zhak yuutaq' aqii tth'aai hee yuuhohtq' t'inchy'aa, dahthee gihleeyahahchyaaw gwaats'aq' datthak. ⁸Aqitt'l'eqe t'ee dinjii tr'aanduu ch'ihłak vagwahaakyaa, gaa K'eegwaadhat Jesus nineezhii ji' dighit gwats'an jyaa diiyahnyaq' haa, nindal gwaahchy'aa gwizhit vich'eegwahndit kwaii haa yęhdaa tr'igwihee'aa t'inchy'aa. ⁹Dinjii Tr'aanduu ch'ihłak dzaa gwats'aq' heekhaa ts'aq' Satan vat'ah t'eehaahchy'aa haa gwigwee'in ts'aq' geegwaroolii kwaaw nihłehjuk t'iichy'aa k'it t'inchy'aa haa tsinteech'ahaahkaii t'inchy'aa. ¹⁰Ts'aq' jidii tr'agwaanduu t'igwiil'in datthak t'eehaahchy'aa ts'aq' juu Vit'eegwiyahchy'aa an hahtsyaa naqii neheen'ee. Gwandak Niziq' aqii ɬi'didlii, shoo haa goonjii kwaaw geh'an an giheelyaa, aqii googaa khan Vit'eegwiyahchy'aa neegoohahshii ji' gaa t'oonchy'aa. ¹¹Vit'eegwiyahchy'aa, t'ahih datthak vaa gwiizuu tr'agwarah'in goots'an hahtsyaa aqii gwik'iighai' jidii ɬi'deegwidlii kwaaw aqii k'injigieeghit t'oonchy'aa. ¹²Juu Gwandak Niziq' geenjiti ɬi'deegwidlii gwik'injiighit kwaaw gaa datr'agwaanduu t'ii'in gwizhit vaashroonchy'aa naqii t'ee an heelyaa t'oonchy'aa.

Thessalian Gwich'in Naqii Tseenjyaa Gwandak Niziq' K'injuhkhit Gwint'ahh Gohtaq'

¹³Gweedhaa datthak, Vit'eegwiyahchy'aa vats'a! nakhweenjit mahsi! gweheenjyaa gwizhrıh, shijyaa naqii, nakhwan t'ee K'eegwaadhat nakhweet'iindhan geh'an Vit'eegwiyahchy'aa nakhwan tr'ookit gwitee tr'anakhweiinlii t'oonchy'aa. Jyähts'aq' Ch'ankya Shroodiinyaq' vat'ah zhit neenakhwahshii ts'aq'

shroodiinyaq khohlyaa geenjit ts'a' gwik'iighai' chan li'deegwidlii zhit gwik'injihooigkeit geenjit. ¹⁴Gwandak Nizii nakhwaagwaraandak k'iighai' neehohshii geh'an Vit'eegwiyahchy'aa gwitee tr'anakhwanlii ts'a' gwik'iighai' chan Diik'eegwaadhat Jesus Christ vich'eegwahndit zhit vaa khohlyaa. ¹⁵Ajits'a' chan shachaa nqii, jidii diighit haa geenakhwaraahtan akwat dehtly'aa nakhwats'a' daraant'l'oo aqii kwaii tseenjyaa gwiint'aa ts'a' gwik'injuhkhit.

¹⁶Diik'eegwaadhat Jesus Christ, adan ts'a' Diiti' Vit'eegwiyahchy'aa, juu diineet'lindhan ts'a' dich'eegoonzhrjj zhit t'aih ndaanqaq'aj' kwaa ts'a' deehee'yaa nyaq aqii gwik'it t'ihee'yaa vaagwiindaii gwinzii diits'an ohtsyaa. ¹⁷Nakhwadrii zhit gwinzii t'akhwa'ya gwik'eegohdaii ts'a' deekhwa'in ts'a' dohnyaq gweedhaa datthak gwinzii t'akhwa'ya geenjit t'aih nitsii nakhwats'an ohtsyaa.

Thessalonica Kwaiik'it Gwik'injiighit Nqii Diineenjit Khagadqhjii

3 ¹Diijyaa nqii, diineenjit khagadqhjii, K'eegwaadhat Vagwaandak Nizii nijuk datthak khan gwigweheetth'ak eenjit ajits'a' gwihil'ee haa nakhwan jyaa dakhwazhit gwik'it geedan chan nakhwak'it gwagwahondal geenjit. ²Dinjii tr'aanduu ts'a' dinjii iizqii nqii, Vit'eegwiyahchy'aa gwats'an tr'ineeheelyaa geenjit chan khagadqhjii, juu nqii datthak Gwandak Nizii giith'ak gaa gwik'injigiighit kwaa geh'an.

³Gaa K'eegwaadhat khit deehee'yaa nyaq gwik'it t'iil'in, li'didlii nilii ts'a' Ch'ank'y'aa Tr'aanduu tr'agwaanduu t'akhwa'in nakhwahahtsyaa gwits'il' nakhwak'eehaahtyaa ts'a' t'aih chan nakhwats'an hahtsyaa, t'inchy'aa. ⁴K'eegwaadhat, deekhwa'in nakhwarahnyaq geenjit nakhwats'inyaq aqii tth'aaii tseenjyaa gwik'it t'akhwa'ya geenjit t'aih nakhwats'an qhtsii gaagwiindaii.

⁵K'eegwaadhat aqii deegwahtl'oo Vit'eegwiyahchy'aa nakhweenjit ch'eet'igwiniindhan di'ljii nakhwats'a' gwahahkyaa ts'a' nijin nakhwaa gogwantrii daj' duuyeh zhyaa akhagoohnyaq, Christ zhyaa akhagoonyaq kwaa gwik'it.

Thessalonian Gwik'injiighit Nqii Tee Goolat Tr'agoodiinjik Nqii Tr'agwahoh'yaa Gwizhrjj Goo'aaii

⁶Diijyaa nqii, K'eegwaadhat Jesus Christ voozhri' zhit juu nakhwatee gwik'injiighit ts'a' tr'agoodiinjik ts'a' jidii geegooroaltn

aq̄i gwik'it gwagwandaii kwaa nāq̄i ts'! adak'qontii nakhwarahnyaq̄ t'igwinyaq̄. ⁷Zhat nakhwaa tr'iilk'ij dāj!, tr'agoodiriinjik kwaa gaakhwandaii aq̄i gwik'it t'akhwa'in, ⁸ts'a! shih tr'a'aa chan eenjit gwarookwat. Tōq, ts'a! drin haa gwint'aii gwitr'it t'agwarah'in, shih tr'a'aa eenjit gwarooheekwat geenjit, jyāhts'a! gwik'iighai' nakhwat'eegwahahchy'aa kwaa geenjit. ⁹Nakhwatee gwitr'it t'agwarah'in geh'an khan ji' gaa diich'oh'aa nakhwarahaanjya gaa gwintl'oo gwitr'it t'agwarah'ya! aq̄i diits'a! hohjyaa geenjit t'igwii'in kwaa gaa diik'it dinjii khohlyaa geenjit t'igwii'in. ¹⁰Aj̄its'a! nijin nakhwaa tr'iilk'ij dāj!, jyaa nakhwarahnyaq̄, "Juu tr'agwah'in gitr'ii'ee ji!, shih hee'aa vantl'ohtsit shrō!"

¹¹Nakhwatee gwa'an dinjii lat nāq̄i tr'agoodiinjik gwinyaq̄ gwiriith'ak aq̄i geh'an jyaa digwinyaq̄ t'igwinyaq̄. Tr'agwagwah'in kwaa gwiizhit ch'izhii dinjii nāq̄i tee gaanigwigwii'aii.

¹²K'eegwaadhat Jesus Christ vat'aii k'iighai' dinjii jyaa dii'in nāq̄i jyaa dakhwa'in kwaa goorahnyaq̄ gaa khai'gwidlii haa shih gihee'aa eenjit gwitr'it t'agoh'in goorahnyaq̄.

¹³Gaa shachaa nāq̄i, nakhwan gwinzii t'akhwa'in aq̄i geecheekhwaandak ts'a! akhagohnyq̄ shrō!. ¹⁴Nakhwatee gwa'an dinjii lat nāq̄i jii dehtl'ya nakhwats'a! dīhtl'oo k'eegwahthat kwaa ji' juu nāq̄i t'iginchy'aa goonoondaii ts'a! goovaa qh̄l̄i' shrō!, aq̄i ji' oozhii giheelyaa t'iginchy'aa ¹⁵Gaa dinjii itr'igwii'ee k'it goots'a! dinjii qh̄l̄i' shrō! gaa diichaa ts'a! girinkhii k'it goots'a! gohkhhii ts'a! jyaa dakhwa'in kwaa goovohnyaq̄.

Thessalonian Gwich'in Nāq̄i Eenjit Khagidiinjii ts'a! Nakhwadiveegooz̄!

¹⁶It'ee K'eegwaadhat, adan tsinehdan nilii aq̄i vats'an tsinehdan gwanlii, gweedhaa datthak tsinehdan nakhwantl'oolyaa ts'a! nijuk datthak geenjit nakhwantl'eegoolyaa. Aj̄its'a! K'eegwaadhat datthak nakhwaa oolj!!

¹⁷Jii dehtl'ya t'ee shij Paul ihlii shanli' haa danoitl'oo t'inchy'aa. Juu nāq̄i datthak jii dehtl'ya t'ee shij danoihtl'oo giiyaheendaii geenjit, jyāhts'a! dehtl'ya kwaii dīhtl'oo t'oonchy'aa.

¹⁸Datthak ts'a! K'eegwaadhat, Jesus Christ vich'eegoonzhrii nakhwaa oolj!!